

Уряд Шотландії та Рада міста Единбург – Теплохід «Вікторія» – Інформація про проживання

Теплохід «Вікторія» більше не буде використовуватися як житло з 11 липня 2023 року. Просимо Вас якнайскоріше розпочати планування майбутнього житла з командою з підбору житла, яка працює на борту судна. Команда з підбору житла знаходиться на борту, щоб допомогти Вам знайти подальше житло.

Можливості розміщення

Команда з підбору житла, яка знаходиться на борту судна, співпрацюватиме з Вами, щоб знайти житло, яке відповідає Вашим потребам.

Існують різні варіанти, такі як оренда нерухомості, соціальне житло, розміщення в сім'ях або подальше тимчасове житло.

Варіанти довгострокового проживання в Единбурзі та деяких інших великих містах Шотландії дуже обмежені.

Існує високий попит на оренду нерухомості та довгі черги на соціальне житло. Це означає, що доступність низька, а орендна плата висока. Ви можете розглянути можливість розміщення по всій Шотландії, де є більше місць, зокрема, прийняти пропозицію щодо розміщення в сім'ї.

Тимчасове розміщення

Найкращим для вас буде знайти подальше житло у приймаючій сім'ї або орендувати житло. Ми нагально рекомендуємо вам уважно розглянути усі варіанти розміщення, запропоновані вам командою з підбору житла.

Якщо це виявиться неможливим, усім на борту буде запропоновано альтернативне тимчасове розміщення. Можливо, це будуть готелі. Ми можемо пропонувати тимчасове розміщення лише там, де є вільні місця, через договори з постачальниками послуг з розміщення. Це може означати, що вам запропонують розміщення за межами Единбурга.

Оренда нерухомості

Ви маєте право самостійно орендувати нерухомість в Шотландії. Житлові об'єкти є на всій території Шотландії — ви можете обрати, де жити. Враховуючи дуже високий попит на житлові об'єкти в Единбурзі, можливо, Ви захочете розглянути області Шотландії з більшим вибором житла та нижчою вартістю. Команда з підбору житла може допомогти Вам знайти житло, що здається в оренду, по всій Шотландії. У деяких невеликих містах може бути простіше знайти школи і дешевше житло.

Для отримання додаткової інформації щодо приватної оренди нерухомості, будь ласка, відвідайте вебсайт: [Вибір житла – Шотландія для українців: довідник для переміщених осіб - gov.scot \(www.gov.scot\)](http://www.gov.scot)

Уряд Шотландії та Рада міста Единбург – Інформація про проживання в приймаючій сім'ї

Як і багато українців в Шотландії, Ви можете жити разом з приймаючою сім'єю.

Проживання з господарями - це непоганий спосіб познайомитися з районами по всій території Шотландії, і приймаюча сім'я також зможе допомогти Вам влаштуватися в громаді. У нас є приймаючі сім'ї за межами Единбургу та в інших районах Шотландії.

Розміщення – це послуга з підбору житла, затвердженого Урядом Шотландії, яка може підібрати для Вас шотландське домогосподарство (відоме як «господар»). Це, швидше за все, означатиме спільне проживання в будинку господаря. Господарів просять надавати житло мінімум на шість місяців. Вони не зобов'язані надавати житло після шести місяців, але деякі з них воліють це робити.

Приймаючі домогосподарства розташовані по всій території Шотландії, і більшість наявних розміщень у господарів знаходяться за межами великих міст.

Якщо Вам запропонують розміщення у господаря, можливо, Вам буде корисно познайомитися з ним ближче, перш ніж приймати пропозицію проживання. Групи з підбору помешкання можуть організувати таку зустріч.

Будь-яка пропозиція проживання буде обговорюватися з Вами. Якщо Ви вирішите, що пропозиція Вам не підходить, це може призвести до тривалого перебування у тимчасовому вітальному житлі, що може включати переміщення по території Шотландії.

Безпека дуже важлива. Відповідно до Шотландської програми суперспонсорства, будуть проведені перевірки на безпечність, перш ніж Вам підберуть господаря і Ви переїдете в його помешкання.

Уряд Шотландії опублікував довідник для переміщених осіб з України, доступний англійською, українською та російською мовами. Цей довідник містить інформацію про вибір житла та життя в Шотландії: [Вибір житла - Шотландія для українців: довідник для переміщених осіб - gov.scot \(www.gov.scot\)](#)

Група з підбору помешкання, яка працює на борту судна, може надати Вам більше інформації про варіанти проживання в приймаючій сім'ї після виселення з моторного судна «Victoria».

Шотландська рада у справах біженців може надати поради та інформацію стосовно проживання в приймаючій сім'ї. Вони пропонують безкоштовну та конфіденційну лінію допомоги для надання інформації – телефонуйте за номером 0808 1967 274 з понеділка по п'ятницю, з 09:00 до 17:00.

Досвід життя у добровільного господаря

Якщо ви бажаєте дізнатися про досвід життя у господаря-волонтера безпосередньо від інших українців, Шотландська рада у справах біженців випустила деякі відеоматеріали:

- [Українці в Шотландії: Долар \(УКРАЇНСЬКІ СУБТИТРИ\) - YouTube](#)
- [Українці в Шотландії: Кінгуссі \(УКРАЇНСЬКІ СУБТИТРИ\) - YouTube](#)

Також співробітники уряду Шотландії недавно говорили з Валерією та Х'ю, які згодні поділитися своєю історією та досвідом життя в сім'ї господаря-волонтера в окрузі Дамфріс-і-Галловей.

Валерія (переміщена особа з України)

Я дуже вдячна, що моя сім'я та я живемо в Шотландії, в окрузі Дамфріс-і-Галловей. Коли моя сім'я та я приїхали до Шотландії, ми жили на судні в Единбурзі два з половиною місяці, а потім переїхали жити до сім'ї добровільного господаря.

Коли я прибула до округу Дамфріс-і-Галловей, я була рада за свою сім'ю, і щаслива бути тут. Слова не можуть висловити безмежне почуття вдячності за моє перебування тут.

Сім'я мого господаря дала мені можливість знову відчувати спокій, щастя і родинне тепло. У них я заново вчуся вести нормальне життя, і в мене знову є все те, що відібрала війна.

Це найпрекрасніше село, яке я бачила в моєму житті, я закохалася у кожну людину, і навіть у кожну вівцю в цьому селі. Мої діти ходять до школи в селі, а наймолодша дитина ходить до дитячого садочка. Я приймаю участь в житті спільноти, я скарбник Святокового комітету, в мене також є робота недалеко від села.

Ми в безпеці, і це найбільше щастя для мене.

Х'ю (господар)

Ми вирішили стати добровільними господарями, тому що вважали це правильним, і тому що ми мали більше житлових приміщень, ніж нам було потрібно. Ми відчуваємося винагородженими за це більше, ніж за будь-що зроблене раніше.

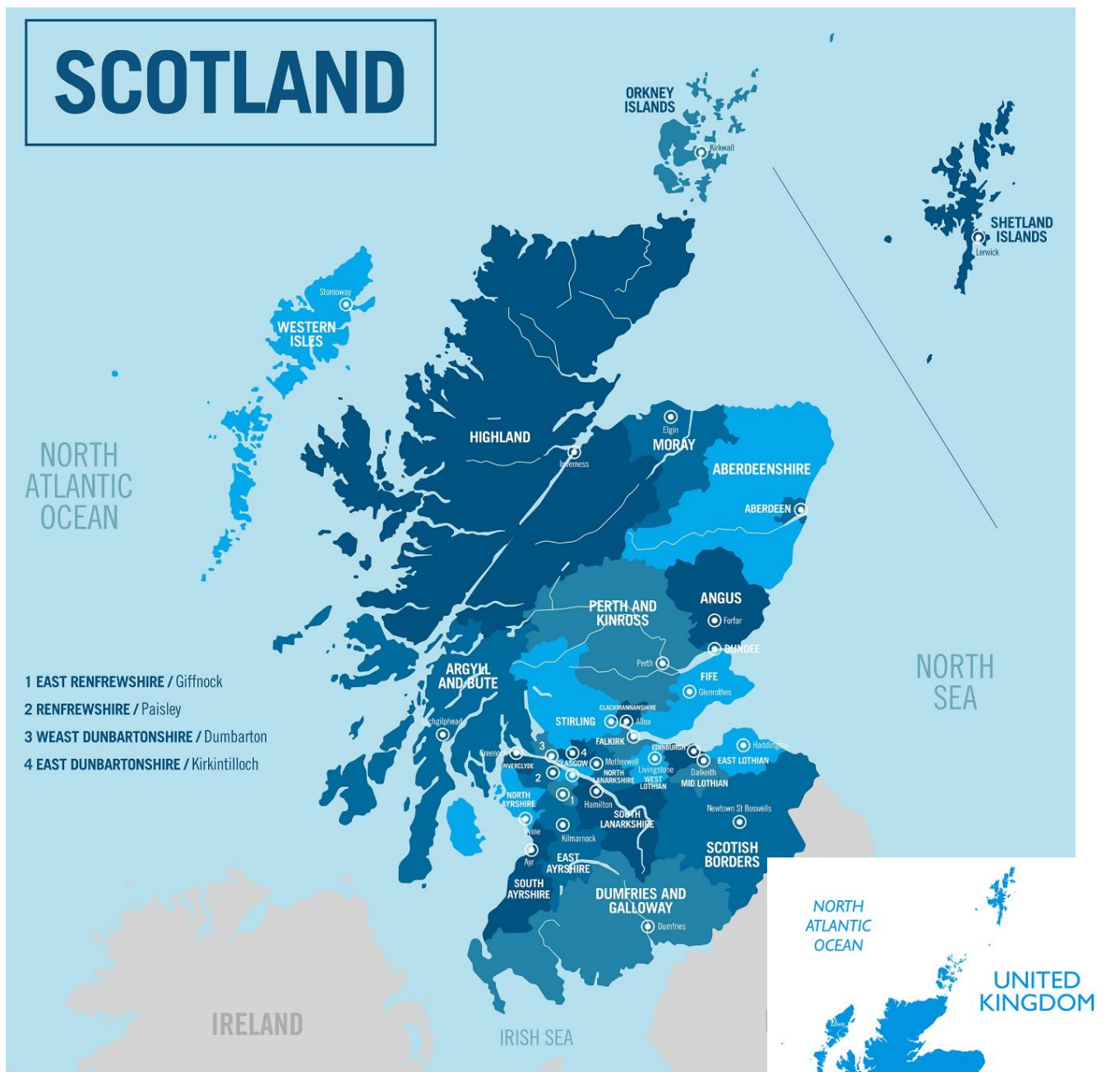
У нас є будинок із стодолюю, перетвореною на мешкання з однією спальнею, в окрузі Дамфріс-і-Галловей, куди ми запросили жити Валерію та її сім'ю. Наша спільнота об'єдналася, щоб підтримати її сім'ю з допомогою подарунків, пожертвувань та відвідувань, також склалися дружні відносини між різними людьми.

Діти влаштувалися в школі, вони ходять до гуртків декоративно-прикладного мистецтва та драми в нашому селі, найменша дитина відвідує дошкільний захід.

Ми вечеряємо всі разом щосередини, на вечерю також приходять наші друзі. Ми готуємо їжу по черзі, і всі з нетерпінням чекають на це. Ми разом зібралися на святковий різдвяний обід, а нещодавно влаштували вечерю в честь шотландського поета Бернса. Валерія та її сім'я дізнаються про шотландську їжу та звичаї, а ми отримуємо досвід української кухні та навчаємось української історії.

Ми запросили до себе додому сім'ю незнайомих, а натомість здобули дуже добрих друзів.

КАРТА ШОТЛАНДІЇ



Maps used under licence to the City of Edinburgh Council

